

COMEDIA FAMOSA.

EL PRINCIPE CONSTANTE, Y MARTYR DE PORTUGAL.

DE DON PEDRO CALDERON DE LA BARCA.

PERSONAS QUE HABLAN EN ELLA.

Don Fernando, Principe.	Brito, gracioso.	Estrella.
Don Enrique, Principe.	Alfonso, Rey de Portugal.	Zelima.
Don Juan Coutiño.	Fenix, Infanta.	Tarudante, Rey
El Rey de Fez, viejo.	Rosa.	de Marruecos.
Muley, General.	Zara.	Soldados.

JORNADA PRIMERA.

Salen los Cautivos cantando lo que quisieren, y Zara.

Zara. **C**antad aqui, que ha gustado, mientras toma de vestir

Fenix hermosa, de oír las canciones que ha escuchado tal vez en los baños, llenas de dolor, y sentimiento.

Cant. 1. Música, cuyo instrumento son los hierros, y cadenas que nos aprisionan; puede averla alegrado? Zar. Si; ella escucha desde aqui; cantad.

Cant. 2. Esta pena excede, Zara hermosa, à quantos son, pues solo à un rudo animal, sin discurso racional, canta alegre en la prision.

Zar. No cantais vosotros?

Cant. 3. Es para divertir las penas propias, mas no las ajenas.

Zar. Ella escucha, cantad, pues,

Cantan. Al peso de los años lo eminente se rinde, que à lo facil del tiempo, no ay conquista difícil.

Sale Rosa.

Ros. Despertad, Cautivos, dad à vuestras canciones fin, porque sale à este jardin Fenix, à dár vanidad al campo con su hermosura, segunda Aurora del prado.

Vanse los Cautivos, y salen las Moras visitando à Fenix.

Estr. Hermosa te has levantado.

Zar. No blasone el Alva pura, que la debe este jardin la luz, ni fragancia hermosa, ni la purpura la rosa, ni la blancura el jazmin.

Fen. El espejo. Estr. Es escusado querer consultar con el los borrones que el pincel sobre la tez no ha dexado.

Danle un espejo.

A

Fen.

Fen. De qué sirve la hermosura
(quando lo fuesse la mia)
si me falta la alegría?
si me falta la ventura?

Zel. Qué sientès?

Fen. Si yo supiera,
ay, Zelima, lo que siento,
de mi mismo sentimiento
lisonja al dolor hiciera,
pero de la pena mia,
no sè la naturaleza,
qué entonces fuera tristeza,
lo que oy es melancolia.
Solo sè, que sè sentir
lo que sè sentir no sè,
que ilusion del alma fuè.

Zar. Pues no pueden divertir
tu tristeza estos jardines,
que à la primavera hermosa
labran estatuas de rosa
sobre templos de jazmines;
hazte al Mar, un barco sea
dorado carro del Sol.

Ros. Y quando tanto arrebol
errar por sus ondas vèa,
con grande melancolia
el jardin al mar dirà
yà el Sol en su centro està,
muy breve ha sido este dia.

Fen. Pues no me puede alegrar
formando sombras, y lexos,
la emulacion que en reflexos
tienen la Tierra, y el Mar;
quando con grandezas sumas
compiten entre esplendores
las espumas à las flores,
las flores à las espumas:
Porque el jardin embidioso
de vèr las ondas del Mar,
su curso quiere imitar,
y así el Zefiro amoroso
matizes rinde, y olores,
que soplando en ellas bebe;
y hacen las hojas que mueve
un Oceano de flores;
quando el Mar, triste de vèr
la natural compostura
del jardin, tambien procura

adornar, y componer
su playa, la pompa pierde,
y à segunda ley sujeta
compite con dulce efecto
campo azul, y golfo verde;
siendo yà con rizas plumas,
yà con mezclados colores,
el jardin un mar de flores,
y el mar un jardin de espumas:
sin duda mi pena es mucha,
no la pueden lisonjear
Campo, Cielo, Tierra, y Mar.

Zar. Gran pena contigo lucha.

Sale el Rey con un retrato.

Rey. Si acafo permite el mal,
quartana de tu belleza,
dàr treguas à tu tristeza,
este bello original,
que no es retrato el que tiene
alma, y vida, es del Infante
de Marruecos, Tarudante,
que à rendir à tus pies viene
su Corona, Embaxador
es de su parte, y no dudo
que Embaxador que habla mudo
trae embaxadas de amor
favor en su amparo tengo,
diez mil ginetes alista
que embiar à la conquista
de Ceuta, que yà prevengo;
dè la verguenza esta vez
licencia, permite amar
à quien se ha de coronar
Rey de tu hermosura en Fez.

Fen. Valgame Alà!

Rey. Que rigor
te suspende de esta suerte?

Fen. La sentencia de mi muerte.

Rey. Qué es lo que dices?

Fen. Señor,
si sabes que siempre has sido
mi dueño, mi padre, y Rey,
qué he de decir? ay Muley, *ap.*
grande ocasion has perdido!
El silencio (ay infelice!)
hace mi humildad inmensa:
miente el alma si lo piensa, *ap.*
miente la voz, si lo dice.

Rey.

Rey. Toma el retrato.

Fen. Forzada *ap.*

la mano le tomarà,
pero el alma no podrà.

Disparan una pieza.

Zar. Esta salva es à la entrada
de Muley, que oy ha surgido
del Mar de Fez.

Rey. Justa es.

Sale Muley con baston de General.

Mul. Dame, gran señor, los pies.

Rey. Muley, seas bien venido.

Mul. Quien penetra el arrebol
de tan soberana esfera,
y à quien en el puerto espera
tal Aurora, hija del Sol,
fuerza es que venga con bien;
dame, señora la mano,
que este favor soberano
puede mereceros quien
con amor, lealtad, y fee
nuevos triunfos te previene,
y fue à serviros, y viene
tan amante como fue.

Fen. Valgame el Cielo; què harè?
tu Muley (estoy mortal!)
vengas con bien.

Mul. No con mal *ap.*
serà, si à mis ojos creo.

Rey. En fin, Muley, què ay del Mar?

Mul. Oy tu sufrimiento pruebas;
de pesar te traygo nuevas,
porque yà todo es pesar.

Rey. Pues quanto supieres, di,
que en un animo constante
siempre se halla igual semblante
para el bien, y el mal: aqui
te sienta, Fenix. *Fen.* Si harè.

Rey. Todas os sentad: prosigue,
y nada à callar te obligue.

Sientanse el Rey, y las Damas.

Mul. Ni hablar, ni callar podrè:
Salí como me mandaste,
con dos Galeazas solas,
gran señor, à recorrer
de Berberia las Costas.
Fue tu intento que llegasse
à aquella Ciudad famosa

llamada en un tiempo Elisa,
aquella que està à la boca
del Puerto Eurelio fundada,
y de Ceydo nombre toma,
que Ceydo, Ceuta en Ebreo
buelto el Arabe idioma,
quiere decir, hermosura,
y ella es Ciudad siempre hermosa:
aquella, pues, que los Cielos
quitaron à tu Corona,
quizà por justos enojos
del gran Profeta Mahoma;
y en oprobio de las armas
nuestras, miramos aora,
que pendones Portugueses
en sus torres se enarbolan,
teniendo siempre à los ojos,
un padrastro que valdona
nuestros aplausos, un freno
que nuestro orgullo reporta,
un Caucazo que detiene
al nilo de tus victorias
la corriente, y puesta en medio,
el passo à España le estorva.
Iba con ordenes pues,
de mirar, y inquirir todas
sus fuerzas, para decirte
la disposicion, y forma
que oy tiene, y como podràs
à menos peligro, y costa
emprender la guerra, el Cielo
te concede la victoria,
con esta restitucion;
aunque la dilate aora
mayor desdicha, pues creo
que està su empresa dudosa,
y con mas necesidad
te està apellidando otra:
pues las armas prevenidas
para la gran Ceuta, importa
que sobre Tanger acudan,
porque amenazada llora
de igual pena, igual desdicha,
igual ruina, igual congoxa:
yo lo sè, porque en el Mar
una mañana à la hora
que medio dormido el Sol,
atropellando las sombras

del Ocaso desmaraña
 sobre jazmines, y rosas,
 rubios cabellos, que enjuga
 con paños de oro à la Aurora
 lagrymas de fuego, y nieve,
 que el Sol convirtió en aljofar,
 que à largo trecho del agua
 venia una gruessa tropa
 de naves; si bien, entonces
 no pudo la vista aborta
 determinarse à decir
 si eran naos, ò eran rocas,
 porque como en los matices
 sutiles pinceles logran
 unos visos, unos lexos,
 que en perspectiva dudosa
 parecen montes tal vez,
 y tal Ciudades famosas,
 porque la distancia siempre
 monstruos impossibles forma;
 assi en paises azules
 hicieron luces, y sombras,
 confundiendo Mar, y Cielo
 con las nubes, y las ondas,
 mil engaños à la vista;
 pues ella entonces curiosa
 solo percibió los bultos,
 y no distinguió las formas.
 Primero nos pareció,
 viendo que sus puntas tocan
 con el Cielo, que eran nubes
 de las que à la Mar se arrojan
 à concebir en zafir
 lluvias que en crystal abortan;
 y fue bien pensado, pues
 esta innumerable copia
 pareció que pretendia
 sorberse el mar gota à gota.
 Luego de marinos monstruos,
 nos pareció errante copia,
 que à compaÑar à Neptuno
 salian de sus alcobas;
 pues sacudiendo las velas,
 que son del viento lisonja,
 pensamos que sacudian
 las alas sobre las olas.
 Yà parecia mas cerca
 una immensa Babilonia,

de quien los pensiles fueron
 flamas que el viento azotan;
 aqui yà desengañada
 la vista, mejor se informa
 de que era armada, pues vió
 à los surcos de las proas,
 quando batidas espumas
 yà se encrespan, yà se antorchan,
 rizarse montes de plata,
 de crystal cuaxarse rocas.
 Yo que vi tanto enemigo,
 bolví à su rigor la proa,
 que tambien saber huir
 es linage de victoria;
 y assi, como mas experto
 en estos Mares la boca
 tomé de una cala, adonde
 al abrigo, y à la sombra
 de dos montecillos, pude
 resfritir la poderosa
 furia de tan gran poder
 que Mar, Cielo, y Tierra assombra.
 Passan sin vernos, y yo
 deseoso (quien lo ignora)
 de saber donde seguia
 esta Armada su derrota,
 à la campaña del Mar
 salí otra vez, donde logra
 el Cielo mis esperanzas,
 en esta ocasion dichosas:
 Pues vi que de aquella armada
 se havia quedado sola
 una nave, y que en el mar,
 mal defendida zozobra,
 porque, segun despues supe,
 de una tormenta que todas
 corrieron, avia salido
 deshecha, rendida, y rota:
 Y assi, llena de agua estaba,
 sin que baltassen las bombas
 à agotarla, y titubeando,
 yà aquella parte, yà à estotra,
 estaba à cada bayven,
 si se ahoga, ò no se ahoga.
 Llegué à ella, y aunque Moro,
 les di alivio en sus congoxas,
 que el tener en las desdichas
 compaÑias, de tal forma

consuela, que el enemigo
suele servir de lisonja.

El deseo de vivir
tanto algunos les provoca,
que haciendo animoso escalas
de gumeras, y maromas,

à la prision se vinieron;
si bien, otros les valdonan,
diciendoles, que el vivir
eterno, es vivir con honra:
y aun assi se resistieron,
Portuguesa vanagloria.

De los que salieron, uno
muy por extenso me informa:
dice, pues, que aquella Armada
ha salido de Lisboa

para Tanger, y que viene
à asistirla con heroyca
determinacion, que veas
en sus almenas famosas
las Quitas que vès en Ceuta,
cada vez que el Sol se asoma,

Duarte de Portugal,
cuya fama vencedora

ha de bolar con las plumas
de las Aguilas de Roma,
embia à sus dos hermanos,
Enrique, y Fernando, gloria
deste siglo que los mira
coronados de victorias.

Maestres de Christo, y de Avis
son, los dos pechos adornan

Cruces de perfiles blancos,
una verde, y otra roxa.

Catorce mil Portugueses
son, gran señor, los que cobran
sus sueldos, sin los que vienen
sirviendolos à su costa.

Mil son los fuertes cavallos
que la sobervia Española
los viltiò para ser tygres,
los calzò para ser onzas:

yà à Tanger avrán llegado,
y esta, señor, es la hora,
que si su arena no pisan,
almenas, sus Mares cortan.
Salgamos à defenderla;
tu mismo las armas toma,

baxe en tu valiente brazo
el azote de Mahoma,
y del libro de la muerte
desfate la mejor oja,
que quizá se cuple oy
una profecia heroyca
de Morabitos, que dicen,
que en la margen arenosa
del Africa, ha de tener
la Portuguesa Corona,
sepulcro infeliz, y vean,
que aquella cuchilla corba
campanas verdes, y azules,
bolviò con su sangre roxas.

Rey. Calla, no me digas mas,
que de mortal furia lleno,
cada voz es un veneno
con que la muerte me dàs.
Yo à sus brios arrogantes
harè que en Africa tengan
sepulcro, aunque armados vengan
sus Maestres los Infantes.
Tu, Muley, con los ginetes
de la Costa, parte luego,
mientras yo en tu amparo llego;
que si como me prometes,
en escaramuzas diestras
le ocupas, porque tan presto
no tomen tierra, y en esto
la sangre heredada mueltras,
yo tan velòz llegarè;
como tu con lo restante
del Exercito arrogante,
que en esse campo se vè:
y assi, la sangre concluya
tantos duelos en un dia,
porque Ceuta ha de ser mia,
y Tanger no ha de ser suya. *Vase.*

Mul. Aunque de passo, no quiero
dexar, Fenix, de decir,
yà que tengo de morir,
la enfermedad de que muero;
que aunque pierdan mis recelos
el respeto à tu opinion,
si celos mis penas son,
ninguno es cortès con celos.
Què retrato (ay enemiga)
en tu blanca mano vi?

quien es el dichoso ? di,
quien ? mas espera, no diga
tu lengua tales agravios:
basta, sin saber, quien sea,
que yo en tu mano le vea,
sin que lo escuche en tus labios.

Fen. Muley, aunque mi desseo
licencia de amar te diò,
de ofender, è injuriar no.

Mul. Es verdad, Fenix, yà veo
que no es estilo, ni modo
de hablarte; pero los Cielos,
saben, que en aviendo zelos,
se pierde el respeto à todo.
Con grande recato, y modo
te servi, quise, y amè,
mas si con amor callè,
con zelos, Fenix, no puedo;
no puedo.

Fen. No ha merecido
tu culpa satisfaccion;
pero yo por mi opinion
satisfacerte he querido,
que un agravio entre los dos
disculpa tiene, y asì,
te la doy.

Mul. Pues ayla ? *Fen.* Si.

Mul. Buenas nuevas te dè Dios.

Fen. Este retrato ha embiado.

Mul. Quien ?

Fen. Tarudante el Infante.

Mul. Para què ?

Fen. Porque ignorante
mi padre de mi cuidado.

Muley. Bien.

Fen. Pretende, que estos dos
Reynos.

Mul. No me digas mas:

èsta disculpa me dàs ?

malas nuevas te dè Dios.

Fen. Pues què culpa avrè tenido

de que mi padre lo trate ?

Mul. De aver oy, aunque te mate,
el retrato recibido.

Fen. Pude escusarlo ?

Mul. Pues no ?

Fen. Còmo ?

Mul. Otra cosa fingir.

Fen. Pues què pude hacer ?

Mul. Morir,

que por ti lo hiciera yo.

Fen. Fue fuerzà.

Mul. Mas fue mudanza.

Fen. Fue violencia.

Mul. No ay violencia.

Fen. Pues què pudo ser ?

Mul. Mi ausencia,

sepulcro de mi esperanza;

y para no assegurarme

de que tu puedes mudar,

yà me buelvo yo ausentar:

buelve, Fenix, à matarme.

Fen. Forzosa es la ausencia, parte.

Mul. Yà lo està el alma primero.

Fen. A Tanger, que en Fez te espero,
donde acabes de quexarte.

Mul. Si harè, si mi mal dilato.

Fen. A Dios, que es fuerza el partir.

Mul. Oye, al fin me dexas ir,

sin entregarme el retrato ?

Fen. Por el Reyno le he deshecho.

Mul. Suelta, que no sera en vano

que saque yo de tu mano

à quien me saca del pecho. *vanse.*

Tocan un clarin, ay ruido de desembarcar

y van saliendo Don Fernando, D. Enrique,

D. Juan Coutiño, y Soldados.

Fern. Yo he de ser el primero, Africa bella

que he de pisar tu margen arenosa,

porque oprimida al peso de mi huella

sientas en tu cerviz la poderosa (lo

fuerza o ha de rēdirte. *Enr.* Yo en el sue

Africano la planta generosa

el segūdo pondrè: valgame el Cielo ? *Ca*

hasta aqui los agujeros me han seguido.

Fer. Pierde, Enrique, à etas cosas el recelo,

porque el caer aora, antes ha sido,

que yà como à señor, la misma tierra

los brazos en albricias te ha pedido.

Enr. Desierta esta campaña, y esta sierra

los Alarbès, al vernos, han dexado. (*ra*

d. Juā. Táger las puertas de sus muros cier

Fern. Todos se han retirado à su sagrado:

Don Juan Coutiño, Conde Miralva,

reconoced la tierra con cuidado,

antes que el Sol reconociendo el Alva,

con mas furia nos hiera, y nos ofenda
haced à la Ciudad la primer salva
decid que defenderse no pretenda;
porque la he de ganar à sangre, y fuego,
q. el campo inunde, el edificio encienda.
d. *Jua.* Tu veràs q. à sus mismas puertas lle-
aunq. volcàn de llamas, y de rayos (go,
le dexe al Sol cõ pardas nubes ciego. *va.*

Sale Brito. (yos,

Brit. Gracias à Dios, q. Abriles piso, y Ma-
y en la tierra me voy por dõde quiero,
sin sustos, sin vayvenes, ni desmayos;
y no en el Mar, adonde si primero
no se consulta un monitruo de madera,
que es Juez de palo, en fin, el mas ligero,
no se puede escapar de una carrera
en el mayor peligro: ha tierra mia!
no muera en agua yo, como no muera
tampoco en tierra hasta el postrero dia.

En. Que escuches este loco? *Fe.* Y q. tu pena
sin razon, sin arbitrio, y sin consuelo,
tanto de ti te priva, y te divierte!

Enr. El alma traygo de temores llena,
echada juzgo contra mi la suerte,
desde que de Lisboa, al salir solo,
imagenes he visto de la muerte;
apenas, pues, del Berberisco Polo
prevenimos los dos esta jornada,
quãdo de un paraismo el mismo Apolo,
amortajado en nubes, la dorada
faz escondiò, y el Mar sañudo, y fiero
deshizo con tormenta nueltra Armada:
si miro al Mar, mil sombras considero;
si al Cielo miro, sangre me parece
su velo azul, si al ayre, lisongero
pues nocturnas son las que me ofrece;
si à la tierra, sepulcros representa,
donde misero yo cayga, y tropiece.

Fern. Pues descifrarte aqui mi amor intenta
causa de un melancolico accidente:
forbemos una nave, una tormenta
es decirnos que sobra aquella gente
para ganar la empresa à que venimos:
verter purpura el Cielo trasparente,
es gala, no es horror, que si fingimos
monitruos al agua, y paxaros al viento,
nosotros hasta aqui no los traximos;
pues si ellos aqui estàn, no es argumẽto

que à la tierra que habitan inhumanos
pronostican el fin, fiero, y sangriento?
ellos agueros yiles, medios vanos,
para los Moros vienen, que los crean,
no para que los duden los Christianos,
nosotros dos lo somos, no se emplean
nuestras armas aqui, por vanagloria
de que en los libros inmortales lean
ojos humanos esta gran victoria,
la Fè de Dios à engrandecer venimos,
suyo serà el honor, fuya la gloria,
si venimos dichosos, pues morimos;
el castigo de Dios justo es temerle,
este no viene embuelto en medios vanos
à servirle venimos, no à ofenderle:
Christianos sois, haced como Christianos;
pero què es esto?

Sale Don Juan,

d. Juan. Señor,
yendo al muro à obedecerte,
à la falda de esse monte
vi una tropa de ginetes,
que de la partè de Fez
corriendo à esta parte vienen
tan veloces, que à la vista,
aves, no brutos parecen;
el viento no los sustenta,
la tierra apenas lo siente;
y asì, la tierra, ni el ayre
sabe si corren, ò buelan.

Fern. Salgamos à recibirlos,
haciendo primero frente
los arcabuceros, luego
los que cavallos tuvieran
salgan tambien à su usanza,
con lanzas, y con arneses.
Ea, Enrique, buen principio
esta ocasion nos ofrece;
animo. *Enr.* Tu hermano soy,
no me espantan accidentes
del tiempo, ni me espantàrà
el semblante de la muerte. *va se.*

Brit. El quartel de la salud
me toca à mi guardar siempre:
ò què brava escaramuza!
yà se embitten, yà acometen,
famoso juego de cañas,
ponerme en cobro conviene.

Vase,

Vase, y tocan al arma, y salen peleando

Don Juan, y Don Enrique
con los Moros.

Enr. A ellos, que yà los Moros
vencidos la espalda buelven.

d. Juan. Llenos de despojos quedan,
de cavallos, y de gentes
estos campos. Enr. Don Fernando
donde està, que no parece?

d. Juã. Tanto se ha empeñado en ellos,
que yà de villa se pierde.

Enr. Pues à buscarle, Coutiño.

d. Juan. Siempre à túlado me tienes.
Vanse, y salen Don Fernando con la es-
pada de Muley, y Muley con
adarga sola.

Fern. En la desierta campaña,
que tumba comun padece
de cuerpos muertos, si yà
no es teatro de la muerte;
solo tu, Moro, has quedado
porque rendida tu gente
se retirò, y tu cavallo,
que mares de sangre vierte,
embuelto en polvo, y espuma,
què el mismo levanta, y pierde,
te dexò para despojo
de mi brazo altivo, y fuerte,
entre los sueltos cavallos
de los vencidos ginetes.
Yo ufano con tal vitoria,
que me ilustra, y desvanece;
mas, que el ver esta campaña
coronada de claveles;
pues es tanta la vertida
sangre, con que se guarnece,
que la piedad de los ojos
fue tan grande, tan vehemente
de no ver siempre desdichas,
de no mirar ruinas siempre,
que por el campo buscaban,
entre lo roxo lo verde.
En efecto, mi valor
sujetando tus valientes
brios, de tantos perdidos,
un suelto cavallo prende,
tan monstruo, que siendo hijo
del viento, adopcion pretende

del fuego, y entre los dos
lo desdice, y lo desmiente
el color, pues siendo blanco
dice el agua: Parto es este
de mi esfera, sola yo
pude quaxarla de nieve.
En fin, en lo velòz viento,
rayo en fin, en lo eminent e,
era por lo blanco cisne,
por lo sangriento era sierpe,
por lo hermoso era sobervio,
por lo atrevido valiente,
por los relinchos lezanos,
y por las cernejas fuerte.
En la filla, y en las ancas
puestos los dos juntamente,
mares de sangre rompimos,
por cuyas ondas crueles
este baxèl animado,
hecho proa de la frente,
rompiendo el globo de nacar,
desde el codon al còpete
pareciò entre espuma, y sangre,
yà que baxèl quise hacerle,
de quatro espuelas herido,
que quatro vientos le mueven.
Rindiòse al fin, si hubo peso
que tanto Atlante oprimièlle;
si bien, el de las desdichas
hasta los brutos lo fienten;
ò yà fue, que enternecido,
entre su intento dixèlle:
Triste camina el Alarbe,
y el Español parte alegre,
luego yà contra mi patria
soy traydor, y soy alevè?
No quiero passar de aqui,
y puesto que triste vienes,
tanto, que aunque el corazon
dissimula quanto puede,
por la boca, y por los ojos,
volcanes que el pecho enciende,
ardientes suspiros lanza,
y tiernas lagrimas vierte.
Admirado mi valor
de ver cada vez que buelve,
que à un golpe de la fortuna
tanto se postre, y sujete

tu valor, pienso que es otra
la causa que te entristeze,
porque por la libertad
no era justo, ni decente
que tan tiernamente llore,
quien tan duramente hiere.
Y assi si el comunicar
los males, alivio ofrece
al sentimiento, entre tanto
que llegamos à mi gente,
mi deseo à tu cuydado,
si tanto favor merece,
con razones le pregunta
comedidas, y corteses,
que sientes? pues ya he creido
que el venir preso no sientes.
Comunicado el dolor,
se aplaca, si no se vence,
yo, yo, que soy el que tuve
mas parte en este accidente
de la fortuna, tambien
quero ser el que consuele
de tus suspiros la causa,
si la causa lo consiente.

Mul. Valiente eres, Español,
y cortés como valiente,
tambien vences con la lengua,
como con la espada vences:
tuya fue la vida, quando
con la espada entre mi gente
me venciste; pero agora
que con la lengua me prendes,
es tuya el alma, porque
alma, y vida se consiessen
tuyas, de ambas eres dueño;
pues ya cruel, ya clemente,
por el trato, y por las armas
me has cautivado dos veces.
Movido de la piedad
de oirme, Español, y verme,
preguntado me has la causa
de mis suspiros ardientes;
y aunque confieso que el mal
repetido, y dichoso suele
templarse, tambien confieso
que quien le repite, quiere
aliviarse, es mi mal
tan dueño de mis placeres,

que por no hacerles disgusto,
y que aliviado me dexe,
no quisiere repetirlas;
mas ya es fuerza obedecerte,
y quierotela decir,
por quien soy, y por quien eres.
Sobrino del Rey de Fez
soy, mi nombre es Muley Xaque,
familia que ilustran tantos
Bexaes, y Belermeyes:
tan hijo fui de desdichas
desde mi primer Oriente,
que en el umbral de la vida,
nací en brazos de la muerte:
una desierta campaña,
que su sepulcro eminente
de Españoles, fue mi cuna,
pues para que la consiesses,
en los Gelves nació el año
que os perdisteis en los Gelves.
A servir al Rey mi tío
vine, Infante, pero empiece
las penas, y las desdichas,
cesen las venturas, cesen.
Vine à Fez, y una hermosa,
à quien he adorado siempre,
junto à mi casa vivia,
porque mas cerca muriese.
Desde mis primeros años,
porque mas constante fuese
este amor, mas imposible
de acabarse, y de romperse,
ambos nos criamos juntos,
y amor en nuestras niñeces
no fué rayo, pues hirió
en lo humilde, tierno, y debil
con mas fuerza, que pudiera
en lo augusto, altivo, y fuerte;
tanto, que para mostrar
sus fuerzas, y sus poderes,
hirió nuestros corazones
con harpones diferentes:
pero como la porfia
del agua en las piedras suele
hacer señal, por la fuerza
no, sino cayendo siempre;
assi las lagrimas mias,
porfiando eternamente,

la piedra del corazon,
 mas que los diamantes, fuerte,
 labraron, y no con fuerza
 de meritos excelentes,
 pero con mi mucho amor,
 vino, en fin, à enternecerse:
 en este estado vivi
 algun tiempo, aunque fue breve,
 gozando en Auras suaves
 mil amorosos deleites.
 Ausenteme por mi mal,
 harto he dicho en ausentarme,
 pues en mi ausencia otro amante
 ha venido à darme muerte:
 el dichoso, yo infelice;
 èl asistiendo, yo ausente;
 yo cautivo, y libre èl,
 me contrastarà mi suerte,
 quando me cautivaste;
 mira si es bien me lamente.

Fern. Valiente Moro, y galàn,
 si adoras como refieres,
 si idolatras como dices,
 si amas como encareces,
 si zelas como suspiras,
 si como rezelas temes,
 y si como fientes amas,
 dichosamente padeces.
 No quiero por tu rescate
 mas precio de que le acetes;
 buelvetes, y dile à tu Dama,
 que por su esclavo te ofrece
 un Portuguès Cavallero;
 y si obligada pretènde
 pagarme el precio por ti,
 yo te doy lo que me debes,
 cobra la deuda en amor,
 y logra tus intereses:
 ya el cavallo, que rendido
 cayò en el suelo, parece
 con el ocio, y el descanso,
 que restituido buelve;
 y porque sè que es amor;
 y que es tardanza en ausentes,
 no te quiero detener,
 sube en tu caballo, y vete.

Mul. Nada mi voz te responde,
 que à quien libre ofrece,

solo aceptar es lisonja;
 dime, Portuguès, quien eres?

Fern. Un hombre noble, y no mas.

Mul. Bien lo muestras, seas quien fueres
 para el bien, y para el mal,
 soy tu esclavo eternamente.

Fern. Toma el cavallo, que es tarde.

Mul. Pues si à ti te lo parece,
 que haràs à quien vino cautivo,
 y libre à su dama buelve? *Vas.*

Fer. Generosa accion es dar,
 y mas la vida. *Dent. Muley.*

Mul. Valiente
 Portuguès.

Fer. Desde el Cavallo
 habla; què es lo que me quieres?

Mul. Espero que he de pagarte
 algun dia tantos bienes.

Fer. Gozalos tu.

Mul. Porque al fin,
 hacer bien nunca se pierde;
 Alà te guarde, Español.
Fern. Si Alà es Dios, con bien te llevas
 Suenan dentro caxas, y trompetas.
 Mas que trompeta es aquesta,
 que el ayre turba, y la region molesta
 y por el tota parte
 caxas le escuchan; musica de Marte
 son las dos.

Salé Enriq. O Fernando,
 tu persona veloz vengo buscando.

Fer. Enrique, que hay de nuevo?

Enr. Aquèllos ecos,
 Exercitos de Fez, y de Marruecos
 son, porque Tarudante
 al Rey de Fez socorre, y arrogante
 el Rey con gente viene,
 en medio cada Exercito nos tiene,
 de modo, que cercados,
 somos los sitiadores, y sitiados:
 si la espalma bolvemos
 al uno, mal del otro nos podemos
 defender; pues por una, y otra parte
 nos deslumbra relampagos de Marte:
 què aremos, pues, de confusiones llenos?

Fer. Què? morir como buenos,
 con animos constantes;
 no somos dos Maestres, dos Infantes
 quando

quando bastará fer dos Portugueses
particulares, por no aver visto
la cara al miedo; pues Avis, y Christo
à voces repitamos,
y por la Fe muramos,
pues à morir venimos.

Sale Don Juan.

d. Juan. Mala salida à tierra dispusimos.

Fern. Yà no és tiempo de medios,
à los brazos apelen los remedios,
pues uno, y orro Exercito nos cierra
en medio: Avis, y Christo.

d. Juan. Guerra, guerra.

*Entranse sacando las espadas, dase la batalla,
y sale Brito.*

Brit. Ya cogen en medio
un Exercito, y otro, sin remedio;
que bellaca palabra!
la llave eterna de los cielos abra
un resquicio fiquiera,
que de este peligro salga à fuera
quien aqui se ha venido
sin què, ni para què: pero fingido
muerto: estarè un instante,
y muerto lo tendré para adelante.

Echase en el suelo, y sale un Moro acuchillando à Enrique.

Mor. Quien tanto se defiende,
siendo mi brazo rayo que desciende
desde la quarta Esfera?

En. Pues aunq. yo tropiece, cayga, y muera
en cuerpos de Christianos,
no desfaya la fuerza de las manos,
que ella de quien yo soy avisa.

Bri. Cuerpo de Dios en èl, y que bien pisa
Pisanle, y entranse, y salen Muley, y D. Juan
Continuo riñendo.

Mul. Vete, Portugues valiente,
en ti fuerza tan grande, no lo siente
mi valor, pues quisiera
daros oy la vitoria. *d. Ju.* Pena fiera!
sin tiento, y sin aviso,
son cuerpos de Christianos quanto piso.

Brit. Yo se lo perdonara,
à trueco, mi señor, que no pisara.

*Vanse los dos y sale Don Fernando retirandose
del Rey, y de otros Moros.*

Rey. Rinde la espada, altivo

Portugueses, que si logro el verte vivo
en mi poder, prometo
fer tu amigo; quièn eres?

Fer. Un Cavallero soy, saber no esperes
mas de mi, dame muerte.

Sale Don Juan, y ponesse à su lado.

d. J. Primero, gran señor, mi pecho fuerte,
que es muro de diamante,
tu vida guardará, puesto delante:
Ea, Fernando mio,
muestrese agora el heredado brio.

Rey. Si esto escucho, què espero?
suspendanle las armas, que no quiero
oy mas felice gloria,
que este preso me basta por vitoria:
si tu prision, ò muerte
con tal sentencia decretò à la furte,
dà la espada, Fernando,
al Rey de Fez.

Sal. Mul. Que es lo que esto mirando!

Fer. Solo à un Rey la rindiera,
que desesperacion negarla fuera.

Sale Don Enrique.

Enr. Preso mi hermano? *Fern.* Enrique,
tu voz mas sentimiento no publique,
que en la fuerte importuna
estos son los sucessos de fortuna.

Rey. Enrique, Don Fernando
està oy en mi poder, y aunque mostrádo
la ventaja que tengo,
pudiera daros muerte, yo no vengo
oy mas que à defenderme,
que vuestra sangie no viniera à hacerme
honras tan conocidas,
como podrán hacerme vuestras vidas;
y para que el rescate
con mas puntualidad al Rey se trate,
buelve tu, que Fernando
en mi poder se quedará aguardando
que vengas à libralle:
pero dile à Duarte, que en llevalle
ferà su intento vano,
si à Ceuta no me entrega por su mano
y agora vuestra Alteza,
à quien debo esta honra, esta grandeza,
à Fez venga conmigo.

Fer. Irè à la Esfera, cuyos rayos figo.

Mul. Porque yo tenga, Cielos, *ap.*

mas que sentir entre amistad, y zelos.

Fern. Enrique, preso quedo,
ni al mal, ni á la fortuna tengo miedo:
dirásle á nuestro hermano,
que haga aqui como principe Christiano
en la desdicha mia.

Enr. Pues quien sus grandezas desconfia?

Fern. Elto te encargo, y digo — (obliga
que hagas como Christiano. *Enr.* Yo me
á bolver como tal. *Fe.* Dame esos brazos

Enr. Tu eres preso, y poneme á mi lazos.

Enr. Don Juan, á Dios.

d. Ju. Yo he de quedar contigo,
de mi no te despidas. *Fer.* Leal amigo.

Enr. O infelice jornada!

Fer. Dirásle al Rey; mas no le digas nada,
si con grande silencio el miedo vano
estas lagrymas lleva al Rey mi hermano.

*Vanse, y salen dos Moros, y ven á Briso
como muerto.*

Mor. 1. Christiano muerto es este.

Mor. 2. Porque no causen pette,
echad al Mar los muertos.

Br. En dexandoos los calcos bien abiertos,
á tajos, y á reveses, *Acuchillalos.*
que áinda mortos somos Portugueses.

JORNADA SEGUNDA.

Sale Fenix.

Fen. Zara? Rosa? Eitrella? No
ay quien me responda?

Sale Muley.

Mul. Si,
que tu eres Sol para mí,
y para ti sombra yo,
y la sombra al Sol siguió,
el eco dulce escuché
de tu voz, y apresuré
por esta montaña el passo:
qué sientes? *Fen.* Oye si acaso
puedo decir lo que fué:
Lisongera, libre, ingrata,
dulce, y suave una fuente,
hizo apacible corriente
de cristal, y undosa plata:
lisongera se desata,
porque hablaba, y no sentias;

suave, porque fingia;
libre, porque claro hablaba;
dulce porque murmuraba;
è ingrata porque corría.

Aqui cansada llegué,
después de seguir ligera
en este monte una fiera,
en cuya frescura hallé
ocio, y descanso, porque
de un montecillo á la espalda,
de quien corona, y guirnalda
fueron clavel, y jazmin,
sobre un catre de carmin
hice un foso de esmeralda.

Apenas en él rendí
el alma al susurro blando
de las soledades, quando
ruido en las hojas sentí:
atenta me puse, y vi
una caduca Africana,
espíritu en forma humana
ceño arrugado, y esquivo,
que era un esqueleto vivo,
de lo que fue sombra vana,
cuya rutilica fiereza,
cuyo aspecto esquivo, y bronco,
fue escultura hecha de un tronco
sin pulirse la corteza:
con melancolia, y tristeza,
pasiones siempre infelices,
para que te atemorices,
una mano me tomó,
y entonces ser tronco yo
afirmé por las raices.

Y elo introduxo en mis voces,
que discurriendo veloces,
de mortal veneno llenas,
articuladas apenas,
ello les pude entender:
Ay infelice muger!
Ay forzosa desventura!
que en efecto esta hermosura
precio de un muerto ha de ser?
dixo, y yo tan triste vivo,
que diremos mejor que muerto;
pues por instantes espero
de aquel tronco fugitivo
cumplimiento tan esquivo,

de aquel oraculo yerto
el presagio, y sin tan cierto,
que mi vida ha de tener:
ay de mi! que oy he de ser
precio vil de un hombre muerto.

Vase Fenix.

Mul. Facil es de descifrar
este sueño, esta ilusion,
pues las imagenes son
de mi pena singular:
à Tarudante has de dar
la mano de esposa, pero
yo, que en pensarlo me muero,
estorvarè mi rigor,
que el no ha de gozar tu amor,
si no me mata primero.
Perderte yo, podrà ser,
mas no perderte, y vivir;
luego si es fuerza el morir
antes que lo llegue à ver,
precio mi vida ha de ser
con que ha de compararte (ay Cielos!)
y tu en tantos desconsuelos
precio de un muerto seràs,
pues que morir me veràs
de amor, de embidia, y de zelos.

Salen tres Cautivos, y el Infante

D. Fernando.

Cau. 1. Desde aquel jardin te vimos
donde estamos trabajando,
andar à caza, Fernando;
y todos juntos venimos
à arrojarlos à tus pies.

Cau. 2. Solamente este consuelo
aquí nos ofrece el Cielo.

Cau. 3. Piedad como suya es.

Fern. Amigos, dadme los brazos;
y sabe Dios, si con ellos
quisiera de vuestros cuellos
romper los nudos, y lazos
que os aprisionan, que à fee
que os daría libertad
antes que à mi; mas pensad
que favor del Cielo fuè
esta piadosa sentencia,
el mejorará la suerte,
que à la desdicha mas fuerte,
sabe vencer la prudencia;

sufrid con ella el rigor
del tiempo, y de la fortuna.
Deidad barbara importuna,
oy cadaver, y ayer flor,
no permanece jamás,
y así os mudará de estados:
ay Dios! que al necesitado
darle consejo no mas,
no es prudencia, y en verdad
que aunque quiero regalaros,
no tengo esta vez que daros,
mas amigos perdonad.

**Yà de Portugal espero
socorro, presto vendrà,
vuestra mi hacienda serà,
para vosotros la quieros;
si me vienen à sacar
del cautiverio, ya digo
que todos ireis conmigo:
id con Dios à trabajar,
no disgusteis vuestros dueños.**
Cau. 1. Señor, tu vida, y salud
hace nuestra esclavitud
dichosa. **Cau. 2.** Siglos pequeños
los del Fenix, sean señor,
para que vivas. *Vanse.*

Fer. El alma

queda en lastimosa calma,
viendo que os vais sin favor
de mis manos; quien pudiera
focorrerlos: qué dolor!

Mul. Aquí estoy viendo el amor
con que la desdicha fiera
de estos cautivos tratais.

Fern. Duelome de su fortuna,
y en la desdicha importuna
que à estos cautivos mirais,
aprendo à ser infelice;
y algun dia podrà ser
que los aya menester.

Mul. Eso vuestra Alteza dice?

Fern. Naciendo Infante, he llegado
à ser esclavo; así,
temo venir desde aquí
à mas miserable estado:
que si yà en aqueste vivo,
muchas mas distancias tray
de Infante à cautivo, que ay
de

de cautivo à mas cautivo.
Un dia llama à otro dia;
y assi, llama, y encadena
llanto à llanto, y pena à pena.

Mul. No fuera mayor la mia,
que V. Alteza mañana,
aunque oy cautivo està
à su patria bolverà;
pero mi esperanza es vana,
pues no puede alguna vez
mejorarse mi fortuna,
mudable mas, que la Luna.

Fern. Cortesano soy de Fez,
y nunca de los amores
que me constaste, te oí
novedad.

Mul. Fueron en mi
recatados los favores:
el dueño jurè encubriè,
pero à la amistad atento,
sin quebrar el juramento,
te lo tengo de decir.
Tan solo mi mal ha sido,
como solo mi dolor,
porque el Fenix, y mi amor
sin semejante han nacido.
En ver, oír, y callar,
Fenix es mi pensamiento,
Fenix es mi sufrimiento
en tener, sentir, y amar,
Fenix mi desconfianza
en llorar, y en padecer,
en merecerla, y temer
aun es Fenix mi esperanza;
Fenix mi amor, y cuidado;
y pues que es Fenix te digo
como amante, y como amigo,
ya lo he dicho, y lo he callado.

Vase Muley.

Fern. Cuerdamente declarò
el dueño amante, y cortès;
si Fenix su pena es,
no he de competirla yo:
que la mia es comun pena,
no me doy por entendido,
que muchos la han padecido,
y vive de enojos llena.

Sale el Rey.

Rey. Por la faldà deste monte
vengo siguiendo à tu Alteza,
porque antes que el Sol se oculte
entre corales, y perlas,
diviertas en la lucha
de un tigre que agora cercan
mis Cazadores. *Fer.* Señor,
gustos por puntos inventas
para agradarme: si assi
à tus esclavos felsejas,
no echaràn menos la Patria.

Rey. Cautivos de tales prendas,
que honran al dueño, es razon
servirlos desta manera.

Sale Don Juan.

d Juan. Sal gran Señor, à la orilla
del Mar, y veràs en ella
el mas hermoso animal
que aadiò naturaleza
al artificio, porque
una Christiana galera
llega al puerto tan hermosa,
aunque toda obscura, y negra,
que al verla, se duda como
es alegre su tristeza.
Las Armas de Portugal
vienen por remate della,
que como tienen cautivo
à su Infante, tristes señas
visten por su esclavitud,
y à darle libertad llegan,
diciendo su sentimiento.

Fern. Don Juan, amigo, no es essa
de su luto la razon,
que si à librarme vinieran
en fe de su libertad,
fueran alegres las muestras.

*Sale Don Enrique vestido de luto con
un pliego.*

Enr. Dame, gran Señor, los brazos.

Rey. Con bien venga V. Alteza.

Fern. Ay D. Juan, cierta es mi muerte;

Rey. Ay Muley, mi dicha es cierta.

Enr. Ya que de vuestra salud
me informa vuestra presencia,
para abrazar à mi hermano
me dad, gran señor, licencia:
ay Fernando.

Abrazanse.

Ect.

Fer. Enrique mio,

què trage es esse? mas cessa,
harto me han dicho tus ojos,
nada me diga tu lenga,
no llores, que si es decirme
que es mi esclavitud eterna,
ello es lo que mas deseo,
albricias pedir pudieras,
y en vez de dolor, y luto,
vestir galas, y hacer fiestas:
cômo està el Rey mi señor?
porque como èl salud tenga,
nada siento: aun no respondes?

Enr. Si repetidas las penas
se sienten dos veces, quiero
que solo una vez las sientas:
tu escuchame, gran señor,
que aunque una montaña sea
rustico Palacio, aqui
te pido me des audiencia,
à un preso la libertad,
y atencion justa à estas nuevas.
Rota, y deshecha la Armada,
que fuè con vana soberbia
pesadumbre de las ondas,
dexando en Africa presa
la persona del Infante,
à Lisboa di la buelta:
desde el punto que Duarte
oyò tan tragicas nuevas,
de una tristeza cubriò
el corazon de manera,
que passando à ser letargo
la melancolia primera,
muriendo, desmintiò à quantos
dicen, que no matan penas:
muriò el Rey, que està en el Cielo.

Fern. Ay de mi! tanto le cuesta
mi prision?

Rey. De esta desdicha
sabe Alà lo que me pesa;
prosigue.

Enr. En tu testamento
el Rey mi señor ordena,
que luego por la persona
del Infante se dê à Ceuta;
y así, yo con los poderes
de Alfonso, que es quien le hereda,

porque solo este lucero
suplira del Sol a ausencia,
vengo à entregar la Ciudad,
y pues: **Fer.** No profigas, cessa,
cessa, Enrique, porque son
palabras indignas estas,
no de Portugueses Infante,
de un Maestre, que professa
de Christo la Religion;
pero aun de un hombre lo fueran
vil, de un barbaro sin luz
de la Fe de Christo eterna.
Mi hermano, que està en el Cielo,
si en su testamento dexa
essa clausula, no es
para que se cumpla, y lea,
sino para mostrar solo,
que mi libertad desca,
y essa se busque por otros
medios, y otras conveniencias,
ò apacibles, ò crueles,
porque decir: Dese à Ceuta,
es decir: Halla esso haced
prodigiosas diligencias;
que un Rey Catholico, y justo,
cômo fuera, cômo fuera
posible entregar à un Moro,
una Ciudad, que le cuesta
su sangre, pues fuè el primero
que con sola una rodela,
y una espada, enarbolò
las Quinas en sus almenas?
y esto es lo que importa menos.
Una Ciudad, que confiesa
Catholicamente à Dios,
la que ha merecido Iglesias
consagradas à sus cultos
con amor, y reverencia,
fuera Catholica accion,
fuera Religion expresa,
fuera Christiana piedad,
fuera hazaña Portuguesa,
que los Templos soberanos,
Athlante de las esferas,
en vez de doradas luces
adonde el Sol reverbera,
vieran Otamanas sombras?
Y que sus Lunas opuestas

en la Iglesia, estos cçypses
 excutallen tragedias?
 fuera bien que sus Capillas
 à ser establos vinieran,
 sus Altares à pesebres?
 y quando aquesto no fuera,
 belvieran à ser Mezquitas?
 Aqui enmudece la lengua,
 aqui me falta el aliento,
 aqui me ahoga la pena,
 porque en pensarlo no mas,
 el corazon se me quiebra,
 el cabello se me heriza,
 y todo el cuerpo me tiembla:
 porque establos, y pesebres
 no fuera la vez primera
 que ayan hospedado à Dios:
 pero en ser Mezquitas, fuera,
 un epitafio, un padron
 de nuestra inmortal afrenta,
 diciendo: Aqui tuvo Dios
 posada, y oy se la niegan
 los Christianos, para darla
 al demonio. Aun no se cuenta
 (acà moralmente hablando)
 que nadie en casa se atreva
 de otro à ofenderle: era justo
 que entrara en su casa mesma
 à ofender à Dios el vicio,
 y que acompañado fuera
 de nosotros, y nosotros
 le guardaramos la puerta,
 y para dexarle dentro,
 à Dios echassemos fuera?
 Los Catholicos, que habitan
 con sus familias, y hacienda,
 oy quizà prevaricaran
 en la Fe, por no perderlas.
 Fuera bien ocasionar
 nosotros la contingencia
 deste pecado? los niños
 què tiernos se crien en ella,
 fuera bueno que los Moros
 los Christianos induxeran
 à sus costumbres, y ritos,
 para vivir en su Secta?
 En misero cautiverio
 fuera bueno que murieran.

cy tantas vidas, por una,
 que no importa que se pierda?
 quien soy yo, soy mas que un hombre
 si es numero, que acrecienta
 el ser Infante, yà soy
 un cautivo, de nobleza
 no es capaz el que es esclavo,
 yo lo soy, luego ya yerra
 el que Infante me llamare;
 si no lo soy, quien ordena
 que la vida de un esclavo
 en tanto precio se venda?
 Morir es perder el sèr,
 yo le perdi en una guerra,
 perdi el sèr, luego mori;
 mori, luego yà no es cuerda
 hazaña, que por un muerto
 oy tantos vivos perezan:
 y así estos vanos poderes,
 oy divididos en piezas,
 seràn atomos del Sol, *Rompelos.*
 seràn del fuego centellas:
 mas no, yo los comerè,
 porque aun no quede una letra,
 que informe al Mundo, que tuvo
 la Lusitana nobleza
 este intento: Rey, yo soy
 tu esclavo, dispon, ordena:
 de mi libertad, no quiero,
 ni es possible que la tenga;
 Enrique, buelve à tu Patria,
 di, que en Africa me dexas
 enterrado, que mi vida
 yo harè que muerto parezca;
 Christianos, Fernando es muerto,
 Moros, un esclavo os quedas;
 cautivos, un compañero
 oy se añade à vuestras penas;
 Cielos, un hombre restaura
 vuestras divinas Iglesias;
 Mar, un misero con llanto
 vuestras ondas acrecienta;
 montes, un triste os habita,
 igual yà de vuestras fieras;
 viento, un pobre con sus voces
 os duplica las esferas;
 tierra, un cadaver oy labra
 en tus entrañas su huesa:

porque Rey, hermano, Moros,
 Christianos, Sol, Luna, Estrellas,
 Cielo, Tierra, Mar, y Viento,
 fieras, montes, todos sepan,
 que un Principe Constante
 entre desdichas, y penas,
 la Fè Catholica ensalza,
 la Ley de Dios reverencia:
 pues quando no huviera otra
 razon mas, que tener Ceuta
 una Iglesia Consagrada
 à la Concepcion excelsa
 de la que es Reyna, y Señora
 de los Cielos, y la Tierra,
 perdiera, vive ella misma,
 mil vidas en su defensa.

Rey. Desagradecido, ingrato
 à las glorias, y grandezas
 de mi Reyno, cómo así
 oy me quitas, oy me niegas
 lo que mas he deseado?
 mas sien mi Reyno gobiernas
 mas que en el tuyo, qué mucho
 que la esclavitud no sientas?
 Pero yà que esclavo mío
 te nombras, y te confieñas,
 como à esclavo he de tratarle;
 tu hermano, y los tuyos vean,
 que yà, como vil esclavo,
 los pies agora me besas.

Enr. Qué desdicha! Mul. Qué dolor!

Enr. Qué desventura!

d. Juan. Qué pena!

Rey. Mi esclavo eres.

Fern. Es verdad,
 y poco en esso te vengas,
 que si para una jornada
 salió el hombre de la tierra,
 al fin de varios caminos,
 es para bolver à ella;
 mas tengo que agradecerle,
 que culparte, pues me enseñas
 atajos para llegar
 à la posada mas cerca.

Rey. Siendo esclavo tu, no puedes
 tener titulos, ni rentas;
 oy Ceuta està en tu Poder,
 si cautivo te confieñas,

si me confieñas por dueño,
 por qué no me dás à Ceuta?

Fern. Porque es de Dios, y no es mia.

Rey. No es precepto de obediencia
 obedecer al Señor?
 pues yo te mando con ella,
 que la entregues.

Fern. En lo justo
 dice el Cielo que obedezca
 el Esclavo à su Señor,
 porque si el Señor dixera
 à su Esclavo que pecara,
 obligacion no tuviera
 de obedelerle, porque
 quien peca mandado, peca.

Rey. Darete muerte.

Fern. Essa es vida.

Rey. Pues para que no lo sea
 vive muriendo, que yo
 rigor tengo.

Fern. Y yo paciencia.

Rey. Pues no tendrás libertad.

Fern. Pues no será tuya Ceuta,

Rey. O!a? Sale Celin.

Celin. Señor?

Rey. Luego al punto
 aqueste Cautivo sea
 igual à todos, al cuello,
 y à los pies le echad cadenas,
 à mis caballos acuda,
 y en baño, y jardin sea
 abatido como todos,
 no vista ropas de seda,
 sino jerga humilde, y pobre:
 coma negro pan, y beba
 agua salobre, en mazmorras
 humedas, y obscuras duerma,
 y à criados, y à vassallos
 se estienda aquesta sentencia:
 llevadlos todos. Enr. Qué llanto!

Mul. Qué desdicha!

d. Juan. Qué tristeza!

Rey. Verè, barbaro, verè
 si llega à mas tu paciencia,
 que mi rigor. Fern. Si veràs,
 porque èsta en mi será eterna.

Llevante.

Rey. Enrique, por el seguro

de mi palabra , que bueltas
à Lisboa te permito,
el Mar Africano dexa:
di en tu patria , que su Infante,
su Maestre de Avis queda
curandome los caballos,
que à darle libertad vengan.

Err. Si haràn , que si yo le dexo
en su infelice miseria,
y me sufre el corazon
el no acompañarle en ella,
es , porque pienso bolver
con mas poder , y mas fuerza
para darle libertad.

Rey. Muy bien haràs , como puedas.

Mul. Yà ha llegado la ocasion
de que mi lealtad se vea , *ap.*
la vida debo à Fernando,
yo le pagarè la deuda. *Vanse.*

*Salen Celin , y el Infante de Cautivos ,
y con Cadenas.*

Cel. El Rey manda , que asistais
en aqueste jardin , y no resistais
su ley à su obediencia.

Fern. Mayor que su rigor , es mi paciencia.

*Salen los Cautivos , y uno canta mientras los
otros caban en un jardin.*

Cant. Cant. 1. A la conquista de Tanger,
contra el tyrano de Fez,
al Infante Don Fernando
embìò su hermano el Rey.

Fern. Què un instante mi historia
no dexè de canfar à la memoria !
triste estoy , y turbado.

Cant. 2. Cautivo , como estais tã descuidado?
no lloreis , consolaos , que yà el Maestre
dixo , que volverèmos
presto à la patria , y libertad tendrèmos,
ninguno ha de quedar en este suelo.

Fern. Que presto perdereis esse consuelo.

Cant. 2. Consolad los rigores,
y ayudadme à regar aquettas flores:
tomad los cubos , y agua me id trayèdo
de aquel estã que. *Fer.* Obedecer preten-
buen cargo me aveis dado , *(do:*
pues agua me pedis , que mi cuidado
sembrando p'nas , cultivando enojos,
llenarà la corrieate de mis ojos. *Vanse.*

*Cant. A este baño han echado
mas Cautivos. Sale D. Juan , y otro Cant.*

d. Juan. Mirèmos con cuidado,
si estos jardines fueron
donde vino , ò si acafo estos le vieron,
porque en su compa'nia,
menos el llanto , y dolor seria,
y mayor el consuelo:
digasme , amigo , que guarde el Cielo,
si viesse cultivando
este jardin al Maestre D. Fernando?

Cant. 2. No amigo , no le he visto.

d. Juan. Mal el dolor , y lagrymas resisto.

Cant. 3. Digo , que el baño abrieron,
y que nùeyos Cautivos à el vinieron.

Salen Don Fernando , con dos cubos de agua.

Fern. Mortales no os espante
ver un Maestre de Avis , ver un Infante
en tan misera afrenta,
que el tiempo estas miserias representa.

d. Juan. Pues , señor , Vuestra Alteza
en tan misero estado ? de trisiteza
rompa el dolor el pecho ! *(cha*

Fern. Valgate Dios , q. grã pesar me has he-
Don Juan , en descubrirme !

que quisiera ocultarme , y encubrirme
entre mi misma gente,
sirviendo pobre , y miserablemente.

Cant. 1. Señor , q. perdoneis humilde os rue-
aver andado yo tan loco , y ciego. *(go*

Cant. 2. Danos , señor tus pies. *Fe.* Alzad , ami-
no hagais tal ceremonia yà cõmigo *(gos,*

d. Juan. Vuestra Alteza. *Fern.* Què Alteza
ha de tener quien vive en tal baxeza ?
vez que yo humilde vivo,
y soy entre vosotros un Cautivo;
ninguno yà me trate,
sino como à su igual. *d. Ju. q. no desito*
un rayo el Cielo para darme muerte !

Fer. D. Juan , no ha de quejarse de su suerte
un noble ; quien del Cielo desconfia ?
la prudencia , el valor , la vizarrìa,
se ha de molstrar agora.

Salen Zara con un azafate.

Zar. Al jardin sale Fenix mi se'ora,
y manda , que matices , y colores
borden este azafate de estas flores.

Fern. Yo llevarsele espero

q.en quãto sea servirte, serè el primero.

Caut. 1. Ea, vamos à cogèllas.

Zar. Aquí os aguardo mientras vais por

Fern. No me hagais cortesias, (ellas.

iguales vuestras penas, y las mias

son, y pues nuestra suerte, (te,

si oy no, mañana ha de igualar la muer-

no serà accion liviana

no dexar oy que hacer para mañana.

Vase el Infante, y todos haciendole cortesias,

quedase Zara, y sale Fenix y Rosa.

Fen. Mandatte que me traxessen

las flores?

Zar. Yà lo mandè.

Fen. Sus colores diferentes

para que me divirtiesen.

Ros. Que tales, señora, fuesen,

creyendo tus fantasias,

tan graves melancolias?

Zar. Què te obligò à estàr así?

Fen. No fue sueño lo que vi,

que fueron desdichas mias:

quando sueña un desdichado,

que es dueño de algun tesoro,

ni dudo Zara, ni ignoro

que entonces es bien soñado;

mas si à soñar ha llegado

en fortuna tan incierta,

que desdicha le concierto,

y aquello sus ojos ven,

pues soñando el mal, y el bien,

halla el mal, quando despierta:

piedad no espero (ay de mi!)

porque mi mal serà cierto.

Zar. Y què dexas para el muerto,

si tu lo sientes así?

Fen. Yà mis desdichas creí,

precio de un muerto! quien viò

tal pena? no ay gusto, no,

à una infelice muger:

que al fin de un muerto he de ser?

quien serà este muerto?

Sale Don Fernando con las flores.

Fern. Yo.

Fen. Ay Cielos! què es lo que veo?

Fern. Què te admiras?

Fen. De una suerte

me admira el oírte, y verte.

Fern. No lo jures, bien lo creo:

yo, pues, Fenix, que deseo

servirte humilde, traia

flores, de la suerte mia

geroglíficos, señora,

pues nacieron con la Aurora,

y murieron con el dia.

Fen. A la maravilla diò

esse nombre al descubrilla.

Fern. Què flor, di, no es maravilla

quando te la sirvo yo?

Fen. Es verdad, di quien causò

esta novedad? *Fern.* Mi suerte.

Fen. Tan rigurosa es?

Fern. Tan fuerte.

Fen. Pena dàs.

Fern. Pues no te assombre.

Fen. Por què?

Fern. Porque nace el hombre

sujeto à fortuna, y muerte.

Fen. No eres Fernando?

Fern. Si soy.

Fen. Quien te puso así? *Fern.* La ley

de esclavo. *Fen.* Quien la hizo?

Fern. El Rey.

Fen. Por què?

Fern. Porque fuyo soy.

Fen. Pues no te ha estinado yà?

Fern. Y tambien me ha aborrecido.

Fen. Un dia posible ha sido

à desunir dos estrellas?

Fern. Para presumir por ellas

las flores avrán venido.

Estas que fueron pompa, y alegria,

despertando al alvor de la mañana,

à la tarde seràn lattima vana,

durmiendo en brazos de la noche fria.

Este matiz, que al Cielo desafia,

Iris listado de oro, nieve, y grana,

serà escarmiento de la vida humana,

tãto se emprende en termino de un dia.

A florecer las rosas madrugaron,

y para envejecerse florecieron,

cuna, y sepulcro en un boton hallaron.

Tales los hombres sus fortunas vieron,

en un dia nacieron, y espiraron,

que passados los siglos, horas fueron.

Fenix. Horror, y miedo me has dado,

ni oírte, ni verte quiero,
sé el desdichado primero
de quien huye un desdichado.

Fern. Y las flores?

Fen. Si has hallado
geroglíficos en ellas,
desacellás, y rompellas
solo sabrán mis rigores.

Fern. Qué culpa tienen las flores?

Fen. Parecerse à las estrellas.

Fern. Yà no las quieres?

Fen. Ninguna
éltimo en su rosicler.

Fern. Cómo? *Fen.* Nace la muger
sujeta à muerte, y fortuna;
y en essa estrella importuna
tassada mi vida vi.

Fern. Flores con estrellas? *Fen.* Si.

Fern. Aunque sus rigores lloro,
essa propiedad ignoro.

Fen. Escucha, sabraslo. *Fern.* Di.

Fen. Eßos rasgos de luz, essas centellas,
que cobran con amagos superiores
alimentos del Sol en resplandores,
aquello viven, que se duelen dellas.

Flores nocturnas son, aunque tan bellas
efimeras padecen sus ardores;
pues si un dia es el figlo de las flores,
una noche es la edad de las estrellas.

De essa, pues, primavera fugitiva
yà nuestro mal, yà nuestro bié se infiere,
registro ses nuestro, ò muera el Sol
ò viva:

Qué duracion avrá que el hombre espere,
ò qué mudanza avrá que no reciba
de Astro, q. cada noche nace, y muere?

Vase, y sale Muley.

Mul. A que se ausentasse Fenix
en esta parte esperè,
que el Aguila mas amante
huye de la luz tal vez:
estamos solos?

Fern. Si. *Mul.* Escucha.

Fern. Qué quieres, noble Muley?

Mul. Que sepas que ay en el pecho
de un Moro lealtad, y fe:
no sé por donde empezar
à declararme, ni sé

si diga quanto he sentido
este inconstante desdeñ
del tiempo, este eltrago injusto
de la suerte, este cruel
exémplo del Mundo, y este
de la fortuna bayvèn:
Pero à riesgo estoy, si aqui
hablar contigo me vèn,
que tratarte sin respeto
es yà Decreto del Rey;
y assi, à mi dolor dexando
la voz que él podrá mas bien
explicarse, como esclavo
vengo à arrojar me à essos pies;
yo lo soy tuyo, y assi,
no vengo, Infante, à ofrecer
mi favor, sino à pagar
deuda que un tiempo cobrè.
La vida que tu me diste,
vengo à darte, que hacer bien
es tesoro que se guarda
para quando es menester.
Y porque el temor me tiene
con grillos de miedo al pie,
y está mi pecho, y mi cuello
entre el cuchillo, y cordel,
quiero cortando discursos,
declararme de una vez:
y assi digo, que esta noche
tendrè en el Mâr un Baxèl
prevenido, en las troneras
de las mazmorras pondrè
instrumentos que desarmen
las prisiones que teneis.
Luego por parte de afuera
los candados romperè,
tu con todos los cautivos
que Fez encierra oy, en él
buelve à tu patria seguro
de que yo lo quedo en Fèz;
pues es facil el decir
que ellos pudieron romper
la prision, y assi, los dos
avrèmos librado bien,
yo el honor, y tu la vida,
pues es cierto, que à saber
el Rey mi intentó, me diera
por traydor con justa ley,

que

que no sintiera el morir:
y porque son menester
para grangear voluntades
dineros, aqui se vè
à estas joyas reducido
innumerable interès.

Este es, Fernando, el rescate
de mi prision, esta es
la obligacion que te tengo,
que un esclavo noble, y fiel
tan inmenso bien avia
de pagar alguna vez.

Fern. Agradecerte quisiera
la libertad; pero el Rey
sale al jardin. *Mul.* Hate visto
conmigo? *Fern.* No.

Muley. Pues no dës
que sospechar. *Fer.* Destos ramos
harè rustico cancel,
que me encubra, mientras passa.

Escondese, y sale el Rey.

Rey. Con tal secreto Muley, *ap.*
y Fernando? y irse el uno
en el punto que me vè,
y disimular el otro?
algo ay aqui que temer:
sea cierto, ò no sea cierto,
mi temor procurarè
asegurar: Mucho estimo::

Mul. Gran señor, dame tus pies.

Rey. Hallarte aqui.

Mul. Què mandas?

Rey. Mucho he sentido el no vèr
à Ceuta por mia.

Mul. Conquista,
coronado de laurèl,
sus muros, que à tu valor
mal se podrá defender.

Rey. Con mas domestica guerra,
se ha de rendir à mis pies.

Mul. De què suerte?

Rey. Desta suerte:
con abatir, y poner
à Fernando en tal estado,
que el mismo à Ceuta me dè.
Sabràs, pues, Muley amigo,
que yo he llegado à temer,
que del Maestre la persona,

no està muy segura en Fèz:
los Cautivos que en estado
tan abatido le vèn,
se lastiman, y recelo
que se amotinen por èl.
Fuera desto, siempre ha sido
poderoso el interès,
que las guardas con el oro
son faciles de romper.

Mul. Yo quiero apoyar agora; *ap.*
que todo esto puede ser,
porque de mi no se tenga
sospecha: tu temes bien,
fuerza es que quieran librarle.

Rey. Pues solo un remedio hallè,
porque ninguno se atreva
à atropellar mi poder.

Mul. Y es, señor?

Rey. Muley, que tu
le guardes, y à cargo estè
tuyo, à ti no ha de torcerte,
ni el temor, ni el interès.
Alceyde eres del Infante,
procura el guardarle bien,
porque en qualquiera ocasion
tu me has de dár cuenta dèl. *vase.*

Mul. Sin duda alguna que oyò
nuestros conciertos el Rey;
valgame Alà!

Salte Fernando.

Fern. Què te afige?

Mul. Has escuchado?

Fern. Muy bien.

Mul. Pues para què me preguntas
què me afige? si me vès
en tan ciega confusion,
y entre mi amigo, y mi Rey
la amistad, y el honor
oy en batalla se vèn?
Si soy contigo leal,
he de ser traydor con èl:
ingrato serè contigo,
si con èl me juzgo fiel:
què he de hacer? Valedme Cielos,
pues al mismo que llegué
à rendir la libertad,
me entrega para que estè
seguro en mi confianza,

què he de hacer, si ha echado el Rey
llave maestra al secreto?
mas para acertarlo bien,
te pido que me aconsejes;
dime tu, què debo hacer?

Fern. Muley, amor, y amistad
en grado inferior se ven,
con la lealtad, y el honor,
nadie iguala con el Rey,
èl solo es igual contigo;
y así, mi consejo es,
que à èl le sirvas, y me saltes;
tu amigo soy, y porque
estè seguro tu honor,
yo me guardarè tambien,
y aunque otro llegue à ofrecermè
libertad, no acetarè
la vida, porque tu honor
conmigo seguro estè.

Mul. Fernando, no me aconsejas
tan leal como cortès:
sè que te debo la vida,
y que pagartela es bien:
y así lo què està tratado
esta noche dispondrè:
librarte tu, que mi vida
se quedará à padecer
tu muerte, librarte tu,
que nada temo despues.

Fern. Y será justo que yo
sea tyrano, y cruel
con quien conmigo es piadoso,
y mate al honor cruel,
que à mi me està dando vida?
No, y así te quiero hacer
Juez de mi causa, y mi vida,
aconséjame tambien;
tomaré la libertad
de quien queda à padecer
por mi? Dexaré que sea
uno con su honor cruel,
por ser liberal conmigo?
què me aconsejas? *Muley.* No sè,
que no me atrevo à decir:
sí, ni no: el no, porque
me pesará que lo diga:
y el sí, porque he cho de ver
si voy à decir que sí,

que no te aconsejo bien.

Fern. Si aconsejas, porque yo,
por mi Dios, y por mi Ley
serè un Principe Constante
en la esclavitud de Fez.

JORNADA TERCERA.

Salen Muley, y el Rey.

Mul. Yà que socorrer no espero,
por tantas guardas del Rey,
à Don Fernando, hacer quiero
sus ausencias, que esta es ley
de un amigo verdadero,
Señor, pues yo te servi
en Tierra, y Mar, como sabes,
si en tu gracia merecí
lugar en penas tan graves,
atento me escucha. *Rey.* Di.

Mul. Fernando. *Rey.* No digas mas.

Mul. Possible es que no me oirás?

Rey. No, que en diciendo Fernando
yà me ofendes.

Mul. Còmo, ò quando?

Rey. Como ocasion no me dàs,
de hacer lo que me pidieres,
quando me ruegas por èl.

Mul. Si soy su guarda, no quieres,
señor, que dè cuenta dèl?

Rey. Di; pero piedad no esperes.

Mul. Fernando, cuya importuna
suerte, sin piedad alguna
vive, à pesar de la fama,
tanto, que el Mundo le llama
el monstruo de la fortuna,
examinando el rigor;
mejor dixera el poder
de tu Corona, señor,
oy à tan misero sèr,
le ha traido su valor,
que en un lugar arrojado,
tan humilde, y desdichado,
que es indigno de tu oido,
enfermo, pobre, y tullido,
piedad pide al que ha pasado,
porque como le mandaste
que en la mazmorra durmiese,
que en los baños trabajase

que

que tus cavallos curasse,
y nadie à comer le diess;
à tal estremo llegò,
como era su natural
tan flaco, que se tullò:
y así la fuerza del mal
brio, y Magestad rindiò:
passando la noche fria
en una mazmorra dura,
constante en su Fe portia;
y al salir la lumbre pura
del Sol, que es padre del dia,
los cautivos (pena fiera!)
en una misera eitera
le ponen en tal lugar,
que es, dirèlo? un muladar,
porque es su olor de manera,
que nadie puede sufrirle
junto à su casa; y así,
todos dãn en despedille,
y ha venido à estàr allí
sin hablalle, y sin oille,
ni compaderle del:
solo un criado, y un fiel
Cavallero, en pena estraña,
le consuela, y acompaña.
Estos dos, parten con el
su porcion, tan sin provecho,
que para uno solo es poca,
puès quando los labios toca,
se suele passar al pecho,
sin que lo sepa la boca;
y aun à estos dos los castiga
tu gente, por la piedad
que al dueño à servir obligas;
mas no ay rigor, ni crueldad,
por mas que yà los persiga,
que del los pueda apartar;
mientras uno vâ à buscar
de comer, el otro queda,
con quien consolarse pueda
de su desdicha, y pesar.
Acaba yà rigor tanto,
tèn del Principe, señor,
puesto en tan fiero quebranto,
yà que no piedad, horror;
assombro, yà que no llanto.
Ey. Bien està, Muley.

Sale Fenix.

Fenix. Señor,
si ha merecido en tu amor
gracia alguna mi humildad,
oy à V. Magestad
vengo à pedir un favor.
Rey. Què podrè negarte à ti?
Fen. Fernando el Maestre.
Rey. Está bien,
yà no ay que passar de ai.
Fen. Horror dà à quantos le ven
en tal estado, de ti
solo merecer quisiera:
Rey. Detente, Fenix, espera;
quien à Fernando le obliga
para que su muerte siga?
para que infelice muera?
Si por ser cruel, y fiel
à su Fe, sufre castigo
tan dilatado, y cruel,
èl es el cruel consigo,
que yo no lo soy con èl.
No està en su mano salir
de su miseria, y vivir?
pues esso en su mano està,
entregue à Ceuta, y saldrà
de padecer, y sentir
tantas penas, y rigores.

Sale Celin.

Cel. Licencia aguardan que dês,
señor, dos Embaxadores;
de Tarudante, uno es,
y el otro de Portuguès
Alfonso.
Fern. Ay penas mayores! ap.
sin duda, que por mi embia
Tarudante.
Mul. Oy perdi, Cielos, ap.
la esperanza que tenia,
matenme amistad, y zelos,
todo lo perdi en un dia.
Rey. Entren, pues, en este eltrado;
conmigo te sienta, Fenix.
Sientanse, y sale Alfonso, y Taru-
dante, cada uno por su parte.
Tarud. Generoso Rey de Fez.
Alfons. Rey de Fez altivo, y fuerte.
Tarud. Cuya fama.

Alf.

Alfons. Cuya vida.

Tarud. Nunca muera.

Alfons. Viva siempre.

Tarud. Y tu de-aqueste Sol Aurora.

Alfons. Tu de-aquel Ocaso Oriente.

Tarud. A pesar. de siglos dures.

Alfons. A pesar de tiempo reynes.

Tarud. Porque tengas.

Alfons. Porque goces.

Tarud. Felicidades. *Alfons.* Laureles.

Tarud. Altas dichas.

Alfons. Triunfos grandes.

Tarud. Pocos males.

Alfons. Muchos bienes.

Tarud. Como , mientras hablo yo ,
tu, Christiano , à hablar te atreves?

Alfons. Porque nadie habla primero
que yo , donde yo estuviere.

Tarud. A mi , por ser de nacion
Alarbe , el lugar me deben
primero , que los estraños ,
donde ay propios , no prefieren.

Alfons. Donde saben cortesias ,
si hacen , pues vemos siempre
que dan en qualquiera parte
el mejor lugar al huesped.

Tarud. Quando essa razon lo fuera ,
aun no pudiera vencerme ,
porque el primero lugar
solo se le debe al huesped.

Rey. Yà basta , y los dos agora
en mis estrados se sienten:
hable el Portugues , que en fin ,
por de otra ley , se le debe
mas honor. *Tarud.* Corrido estoy.

Alfons. Agora yo serè breve:
Alfonso , de Portugal
Rey famoso , à quien celebro
la fama en lenguas de bronce ,
à pesar de embidia , y muerte ,
salud te embidia , y te ruega ,
que pues libertad no quiere
Fernando , como su vida
la Ciudad de Ceuta cuelle;
que reduzcas su valor
oy à quantos intereses
el mas avaro codicie ,
el mas liberal desprecie:

Y que darà en plata , y oro
tanto precio como pueden
valer dos Ciudades , esso
te pide amigablemente;
pero si no se la entregas ,
que ha de librarle promete
por armas , à cuyo efecto
yà sobre la espalda leve
del Mar Ciudades fabrica
de mil armados baxeles:
y jura que à sangre , y fuego
ha de librarte , y vencerte ,
dexando aquesta campaña
llena de sangre , de suerte ,
que quando el Sol se levante ,
halle los matices verdes ,
esmeraldas , y los pierda
rubies quando se acuelle.

Tarud. Aunque como Embaxador
no me toca responderte ,
en quanto toca à mi Rey ,
puedo Chiristiano , atreverme ,
porque yà es suyo este agravio ,
como hijo , que obedece
al Rey mi señor , y assi ,
decir de su parte puedes
à Don Alfonso , que venga ,
porque en termino mas breve
que ay de la noche à la Aurora ,
vèa en purpura caliente
agonizar estos campos
tanto , que los Cielos piensen
que se olvidaron de hacer
otras flores , que claveles.

Alfons. Si fueras , Moro , mi igual ,
podiera ser que se viese
reducida esta victoria
à dos jòvenes valientes:
mas dile à tu Rey que salga ,
si ganar fama pretende ,
que yo harè que salga el mio.

Tarud. Casi has dicho que lo eres ,
y siendo assi , Tarudante
sabrà tambien responder.

Alfons. Pues en campaña te espero.

Tarud. Yo harè que poco me esperes ,
porque soy rayo. *Alf.* Yo viento.

Tarud. Volcàn soy , que llamas viento.

Alfons.

Alfonf. Hidra soy, que fuego arroja.

Tarud. Yo soy furia.

Alfonf. Yo soy muerte.

Tar. Qué no te espantes de oírme?

Alfonf. Qué no te mueras de verme?

Rey. Señores, Vuestras Altezas,
yà que los enojos pueden
correr al Sol las cortinas
que le embozan, y obscurecen,
adviertan, que en tierra mia
campo aplazarse no puede
sin mi, y así, yo le niego
para que tiempo me quede
de serviros. *Alfonf.* No recibo
yo hospedages, ni mercedes
de quien recibo pesares;
por Fernando vengo, el verle
me obligò à llegar à Fez
disfrazado desta suerte:
antes de entrar en tu Corte,
supe que à esta Quinta alegre
asistias; y así vine
à hablarte, porque sin diessè
la esperanza, que me traxo;
y pues tan mal me sucede,
advierte, señor, que solo
la respuesta me detiene.

Rey. La respuesta, Rey Alfonso,
serà compendiosa, y breve,
que sino me dàs à Ceuta,
no ayas miedo que te lleves.

Alfonf. Pues yà he venido por èl,
y he de llevarle, prevente
para la guerra, que aplazo,
Embaxador, ò quien eres,
veamonos en la campaña:
oy toda el Africa tiembla. *Vase.*

Tarud. Yà que no pude lograr
la fineza, hermosa Fenix,
de serviros como esclavo,
logre, al menos, la de verme
à vuestros pies; dad la mano
à quien un alma os ofrece.

Fen. Vuestra Alteza, gran señor,
finezas, y honras no aumente
à quien le estima, pues sabe
lo que à sí mismo se debe.

Mul. Qué espera quien esto llega

à ver, y no se dà muerte?

Rey. Yà que Vuestra Alteza vino
à Fez impensadamente,
perdone del hospedage
la cortedad.

Tarud. No consiente
mi ausencia mas dilacion
que la de plazo muy breve:
y supuelto que venia
mi Embaxador con poderes
para llevar à mi esposa,
como tu dispuesto tienes,
no por averlo yo sido,
mi fineza desmerece
la brevedad de la dicha.

Rey. En todo, señor, me vences,
y así por pagar la deuda,
como porque le previenen
tantas guerras, es razon
que desocupado quède
deltos cuidados; y así,
bolverte luego conviene,
antes que ocupen el passo
las amenazadas huestes
de Portugal.

Tarud. Poco importa,
porque yo vengo con gente,
y Exercito numeroso,
tal, que estos campos parecen
mas Ciudades, que desiertos,
y bolverè brevemente
con ella à ser tu Soldado.

Rey. Pues luego es bien que se apreste
la jornada: pero en Fez
serà bien, Fenix, que entres
à alegrar esta Ciudad:
Muley?

Mul. Gran señor?

Rey. Prevente,
que con la gente de guerra
has de ir sirviendo à Fenix,
hasta que quede segura,
y con su esposo la dexes. *Vase.*

Mul. Esto solo me faltaba, *ap.*
para que estando yo ausente,
aun le falte mi socorro
à Fernando, y no le quede
esta pequeña esperanza. *Vanse.*

*Sacán Don Juan, y otros Cautivos al
Infante Don Fernando y le sientan
en una estera.*

Fern. Ponedme en aquesta parte,
para que goce mejor
la luz que el Cielo reparte:
O inmenso, ò dulce Señor!
què de gracias debo darte!
Quando como yo se via
Job, el dia maldecia,
mas era por el pecado
en que avia sido engendrado;
pero yo bendigo el dia,
por la gracia que nos dà
Dios en él: pues claro està,
que cada hermoso arbol,
y cada rayo del Sol,
lengua de fuego será,
con que le alabo, y bendigo.

Brit. Éltas bien, señor, así?

Fern. Mejor que merezco, amigo:
què de piedades aqui,
ò Señor, ufais conmigo!
quando acaban de sacarme
de un calabozo me dàis
un Sol para calentarme?
liberal, Señor, éltais.

Caut. 1. Sabe el Cielo si quedarme,
y acompañaros quisiera:
mas yà veis que nos espera
el trabajo. **Fern.** Hijos, à Dios.

Caut. 2. Què pesar!

Caut. 3. Què ansia tan fiera! *Vanse.*

Fern. Quedais conmigo los dos?

d. Juan. Yo tambien te he de dexar.

Fern. Què harè yo sin tu favor?

d. Juan. Presto bolverè, señor,
que solo voy à buscar
algo que comas, porque
despues que Muley se fue
de Fez, nos falta en el suelo,
todo el humano consuelo;
pero con todo esso, irè
à procurarle, si bien,
impòsibles solicito,
porque yà quantos me vèn,
por no ir contra el edicto,
me manda que no te den

ni agua tampoco, ni à mi
me venden nada, señor,
por vèr que te asisto à ti;
que à tanto llega el rigor
de la suerte; pero aqui
gente viene. **Fern.** O si pudiera
mi voz mover à piedad
à alguno, porque siquiera
un instante mas viviera
padeciendo.

*Salen el Rey, Tarudante, Fenix,
y Celin.*

Cel. Gran señor,
por una calle has venido,
que es fuerza que visto seas
del Infante, y advertido.

Rey. Acompañarte he querido,
porque mi grandeza veas.

Tarud. Siempre mis horas deseas.

Fern. Dale de limosna oy
à este pobre algun sustento,
mirad que hombre humano soy,
y que afligido, y hambriento,
muriendo de hambre estoy:
hombres doleos de mi,
que una fiera de otra fiera,
se compadece. **Brito.** Yà aqui
no ay que pedir de essa manera.

Fern. Como he de decir? **Brit.** Así:
Moros, tened compasión,
y algo que este pobre coma
le dad en esta ocasion,
por el Santo Zancharron
del Gran Profeta Mahoma.

Rey. Què tenga Fè en esse estado
tan misero, y desdichado,
mas me ofende, mas me infama:
Maestre? Infante? **Brit.** El Rey llama.

Fern. A mi? Brito, has te engañado,
ni Infante, ni Maestre soy,
el cadaver suyo si;
y pues yà en la tierra estoy,
aunque Infante, y Maestre fui,
no es esse mi nombre oy.

Rey. Pues no eres Maestre, ni Infante,
respondeme por Fernando.

Fern. Agora, aunque me levante
de la tierra, irè arrastrando

à besar tu pie. Rey. Constante
 te muestras à mi pesar:
 es humildad, ò valor
 esta obediencia? Fern. Es mostrar
 quanto debe respetar
 el esclavo à su señor;
 y pues que tu esclavo soy,
 y estoy en presencia tuya
 esta vez tengo de hablarte,
 mi Rey, y Señor, escucha.
 Rey te llamè, y aunque seas
 de otra ley, es tan Augusta
 de los Reyes la Deidad,
 tan fuerte, y tan absoluta,
 que engendra animo piadoso;
 y así es forzoso que acudas
 à la sangre generosa
 con piedad, y con cordura,
 que aun entre brutos, y fieras
 este nombre, es de tan suma
 autoridad, que la ley
 de la naturaleza ajusta
 obediencias; y así leemos
 en Republicas incultas
 al Leon Rey de las fieras,
 que quando la frente arruga,
 de guedexas se corona,
 es piadoso, pues que nunca
 hizo presa en el rendido.
 En las saladas espumas
 del Mar, el Delfin, que es Rey
 de los peces, le dibujan
 escamas de plata, y oro
 sobre la espalda cerulea
 Coronas, y yà se viò
 de una tormenta importuna
 sacar los hombres à tierra,
 porque el Mar no los consuma.
 El Aguila caudalosa,
 à quien copete de plumas
 riza el viento en sus esferas,
 de quantas aves saludan
 al Sol, es Emperatriz,
 y con piedad noble, y justa,
 porque brindado no deba
 el hombre entre plata pura
 la muerte, que en los crystales
 mezclò la ponzoña

del aspid, con pico, y alas
 los rebuelve, y los enturbia.
 Aun entre plantas, y piedras
 se dilata, y se dibuxa
 este Imperio: la granada,
 à quien coronan las puntas
 de una corteza, en señal
 de que es Reyna de las frutas,
 envenenada marchita
 los rubies que la ilustran,
 y los convierte en topacios,
 color desmayada, y mustia.
 El diamante, à cuya vista,
 ni aun el imàn executa
 su propiedad, que por Rey,
 esta obediencia le jura,
 tan noble es, que la traycion
 del dueño no dissimula,
 y la dureza, imposible
 de qué buriles la pulan,
 se deshace entre si misma,
 buelta en cenizas menudas;
 pues si entre fieras, y peces,
 plantas, piedras, y aves usa
 esta Magestad de Rey
 de piedad, no será injusta
 entre los hombres, señores:
 porque el ser no te disculpa
 de otra ley, que la crueldad
 en qualquiera ley es una.
 No quiero compadecerte
 con mis lastimas, y angustias,
 para que me des la vida,
 que mi voz no la procura,
 que bien sè que he de morir
 desta enfermedad, que turba
 mis sentidos, que mis miembros
 discurre elada, y caduca;
 bien sè que herido de muerte
 estoy, porque no pronuncia
 voz la lengua, cuyo aliento
 no sea una espada aguda:
 bien sè, al fin, que soy mortal,
 y que no ay hora segura,
 y por esso diò una forma
 con una materia en una
 semejanza la razon
 al atahud, y à la cuna.

Accion nuestra es natural,
 quando recibir procura
 algo un hombre, alzar las manos
 en esta manera juntas;
 mas quando quiere arrojarlo,
 de aquella misma acción usa,
 pues las buelve boca abaxo,
 porque assi las desocupa.
 El Mundo, quando nacemos
 en señal de que nos busca,
 en la cuna nos recibe,
 y en ella nos asegura
 boca arriba; pero quando,
 ò con desdén, ò con furia
 quiere arrojarnos de sí,
 buelve las manos que junta,
 y aquel instrumento mismo
 forma esta materia muda,
 pues fue cuna boca arriba,
 lo que boca abaxo es tumba.
 Tan cerca vivimos, pues,
 de nuestra muerte, tan justas
 tenemos, quando nacemos,
 el lecho, como la cuna:
 Qué aguarda quien esto oye?
 Quien esto sabe, qué busca?
 Claro está, que no será
 la vida, no admite duda;
 la muerte sí, ésta te pido,
 porque los Cielos me cumplan
 un deseo de morir
 por la Fè, que aunque presumas
 que esto es desesperacion,
 porque el vivir me disgusta,
 no es sino afecto de dár
 la vida en defensa justa
 de la Fè, y sacrificar
 à Dios vida, y alma juntas:
 y assi, aunque pida la muerte,
 el afecto me disculpa;
 y si la piedad no puede
 vencerte, el rigor presume
 obligarte: eres Leon?
 pues ya será bien que rujas,
 y despedaces à quien
 te ofende, agravia, è injuria:
 eres Aguila? pues hiere
 con el pico, y con las uñas

à quien tu nido deshace:

Eres Delfin? pues anuncia
 tormentas al Marinero,
 que el Mar de este Mundo sulca:
 Eres Arbol Real? pues muestra
 todas las ramas desnudas
 à la violencia del tiempo,
 que iras de Dios executa.
 Eres Diamante? hecho polvos
 sè, pues, venenosa furia,
 y cansarte, porque yo,
 aunque mas tormentos sufra,
 aunque mas rigores vea,
 aunque lllore mas angustias,
 aunque mas miserias palle,
 aunque halle mas desventuras,
 aunque mas hambre padezca,
 aunque mis carnes no cubran
 estas ropas, y aunque sea
 mi esfera esta estancia sucia,
 firme he de estàr en mi Fè,
 porque es el Sol que me alumbra,
 porque es la luz que me guia,
 es el laurèl que me ilustra.
 No has de triunfar de la Iglesia,
 de mí, si quieres, triunfa,
 Dios defenderà mi causa,
 pues yo desiendo la suya.

Rey. Possible es, que en tales penas
 blasones, y te consueles,
 siendo proprias? Qué condenas
 no me duelan, siendo agenas,
 si tu deti no te dueles?
 Que pues tu muerte causò
 tu misma mano, y yo no,
 no esperes piedad de mí,
 tèn tu lastima de ti,
 Fernando, y tendrèla yo. *Vase.*

Fern. Señor, Vuestra Magestad
 me valga.

Tarud. Qué desventura! *Vase.*

Fern. Si es alma de la hermosura
 esta divina deidad,
 vos, señora, me amparad
 con el Rey. Rey. Qué gran dolor!

Fern. Aun no me mirais?

Fern. Qué horror!

Fern. Hacedis bien, que vuestros ojos

no son para ver enojos.

Fern. Qué lastima! qué pavor!

Fern. Pues aunque no me mireis,
y ausentaros intenteis,
señora, es bien que sepais,
que aunque tan bella os juzgais,
que mas que yo no valeis,
y yo quizá valgo mas.

Fern. Horror con tu voz me dás,
y con tu aliento me hieres;
dexame, hombre, que me quieres?
que no puedo sentir mas. *Vase.*

Sale Don Juan con un pan.

d. Juan. Por alcanzar este pan
que traerte, me han seguido
los Moros, y me han herido
con los palos que me han dado.

Fern. Esta es la herencia de Adan.

d. Juan. Tomale. *Fern.* Amigo leal,
tarde llegas, que mi mal
es ya mortal.

d. Juan. Deme el Cielo
en tantas penas consuelo.

Fern. Pero que mal no es mortal,
si mortal el hombre es?

y en este confuso abysmo,
la enfermedad de si mismo
le viene à matar despues:

hombre, mira que no estès
descuidado, la verdad
figue, que ay eternidad;

y otra enfermedad no esperes
que te avise, pues tu eres
tu mayor enfermedad.

Pisando la tierra dura,
de continuo el hombre està,
y cada passo que dà
es sobre su sepultura:

triste ley, sentencia dura
es saber en qualquier caso,
cada passo (gran fracaso)

es para andar adelante,
y Dios no es hacer bastante,
que no aya dado aquel passo:
Amigos, à mi fin llego;
llebadme de aqui en los brazos.

d. Juan. Seràn los ultimos lazos
de mi vida.

Fern. Lo que os ruego,
noble Don Juan, es, que luego
que espire, me desnudeis,
en la mazmorra hallareis
de mi Religion el manto,
que le traxe tiempo tanto,
con este me enterrareis
descubierto, si el Rey fiero
ablanda la saña dura,
dandome la sepultura;
y señalada, que espero,
que aunque oy cautivo muero,
rescatado he de gozar
el sufragio del Altar;
que pues yo os he dado à vos
tantas Iglesias, mi Dios,
alguna me aveis de dàr.

Llevanle en brazos.

Sale D. Alfonso, y Soldados con arcabuces.

Alfons. Dexad à la inconstante

Playa azul essa maquina arrogante
de naves, que causàdo al Cielo asòbros,
el Mar sustenta en sus nevados hòbros;
y en estos Orizontes,
aborten gente los preñados montes
dèl Mar, siendo con maquinas de fuego
cada baxel un edificio Griego.

Sale Don Enrique.

Enr. Señor, tu no quisiste que saliera
nuestra gente de Fez en la ribera,
y este puelto escogiste
para desembarcar, infeliz fuiste,
porque por una parte
marchando viene el numeroso Marre,
cuyo Exercito al viento desvanece,
y los collados de los montes crece:
Tarudante conduce gente tanta,
llevando à su muger, felice Infanta
de Fez àzia Marruecos:

mas respondan las lenguas de los ecos.
Alfons. Enrique, à esto he venido,
à esperarle à este passo, que no ha sido
esta eleccion acaso, prevenida
estatuia, y la razon està entendida;
si yo à desembarcar à Fez llegàra,
esta gente, y la suya en ella hallàra;
y estando divididos,
oy con menos poder estàn vencidos,

y antes que se prevengan,
toca al arma. *En.* Señor, advierte, y mira,
q. es sin tiempo esta guerra. *Al.* Yà mi ira
ningun consejo alcanza,
no se dilate un punto esta venganza,
entre mi brazo fuerte
por Africa el azote de la muerte.

Enr. Mira que yà la noche,
embuelta en sombras, el luciente coche
del Sol esconde entre las sombras puras.

Alfons. Pelearèmos à obscuras,
que à la Fè que me anima,
ni el tiempo, ni el poder la desanima:
Fernando, si el martyrio que padeces,
pues es fuya la causa, à Dios le ofreres,
cierta està la victoria,
mio serà el honor, mia la gloria.

Enr. Tu orgullo altivo yerra. *Fern. dentro.*

Fern. Embiste, grã Alfonso, guerra, guerra.

Alfons. Oyes confusas voces *Clarin.*
romper los vientos tristes, y veloces?

Enr. Si, y en ellos se oyeron
trôpetas, que à embestir señal hicieron.

Alf. Pues à èbestir, Enrique, q. no ay duda,
que el Cielo ha de ayudarnos oy.

Fern. dentr. Si ayuda. *Sale con manto capitular.*
porque obligando al Cielo,
que viò tu Fè, tu Religion, tu zelo,
oy tu causa defiende,
librarme à mi de esclavitud pretende,
porque por raro exemplo (Templo,
por tantos Templos, Dios me ofrece un
y con esta luciente

antorcha, desasida del Oriente,
tu Exercito arrogante
alumbrando he de ir siempre delante;
para que oy en trofeo
iguales, grande Alfonso, à tus deseos,
llegues à Fez, no à coronarte aora,
fino à librar mi Ocaso en el Aurora. *Vaf.*

Enr. Dudando estoy, Alfonso, lo que veo.

Alfons. Yo no, todo lo creo,
y si es de Dios la gloria,
no digas guerra yà, fino victoria. *Vanse.*

*Sanlen el Rey, y Celin, y en lo alto estàrà Don
Juan, y un Cautivo, y un atahud, en que
parezca estàr el Infante.*

d. Juan. Barbaro, gozate aqui,

de que tyrano quitaste
la mejor vida. *Rey.* Quien eres?

d. Juan. Un hombre, q. aunque me maten;
no he de dexar à Fernando:
y aunque de congoja rabie,
he de ser perro leal,
que en muerte he de acompañarle.

Rey. Christianos, este es padron,
que à las futuras edades
informe de mi justicia,
que rigor no ha de llamarse
venganza de agravios hechos
contra Personas Reales.
Venga Alfonso agora, venga
con arrogancia à sacarle
de esclavitud, que aunque yo
perdi esperanzas tan grandes,
de que Ceuta fuese mia,
porque la pierda arrogante
de su libertad, me huelgo
de verle en estrecha carcel;
aun muerto no ha de estàr libre
de mis rigores notables;
y así, puesto à la verguenza
quiero que estè à quantos passen.

d. Juan. Presto veràs tu castigo,
que por campañas, y mares,
yà descubro desde aqui
mis Christianos estandartes.

Rey. Subamos à la muralla
à saber sus novedades. *Vanse.*

d. Juan. Arrastrando las vanderas,
y destemplados los parches:
muertas las cuerdas, y luces,
todas son tristes señales.

*Tocan caxas destempladas, sale Don
Fernando delante con una hacha en-
cendida, y detrás Don Alfonso, Don
Enrique, y todos los Soldados, que
traen presos à Tárndante, Fenix,
y Muley.*

Fern. En el horror de la noche,
por sendas que nadie sabe
te guio; yà con el Sol
pardas nubes le deshacen:
Vitoriofo, gran Alfonso,
à Fez conmigo llegaste,
este es muro de Fez,

trata en él de mi rescate. *Vase.*

Alfonf. Ha de los muros ¿decid al Rey que salga à escucharme.

Salen el Rey, y Celin al muro.

Rey. Què quieres valiente joven?

Alfonf. Que me entregues al Infante,

al Maestre Don Fernando,

y te darè por rescate

à Tarudante, y à Fenix,

que presos estàn delante:

escoge lo que quisieres,

morir, Fenix, ò entregarle.

Rey. Què he de hacer, Celin amigo,

èn confusiones tan grandes?

Fernando es muerto, y mi hija

està en su poder, mudable

condicion ne la fortuna

que à tal estado me trae.

Fer. Què es esto, señor? pues viendo

mi persona en este trance,

mi vida en este peligro,

mi honor en este combate,

dudas què has de responder?

un minuto, ni un instante

de dilacion te permite

el deseo de librarme;

en tu mano està mi vida,

y consientes (pena grave!)

que la mia (dolor fiero!)

injustas prisiones aten?

De tu voz està pendiente

mi vida (rigor notable!)

y permites que la mia

turbe la esfera del ayre?

A tus ojos vès mi pecho

rendido à un desnudo alfange,

y consientes que los mios

tiernas lagrimas derramen?

Siendo Rey, has sido fiera?

siendo padre, fuisse aspid?

siendo Juez, eres verdugo?

ni eres Rey, ni Juez, ni padre.

Rey. Fenix, no es la dilacion

de la respuesta negarte

la vida, quando los Cielos

quieren que la mia acabe:

y puesto que yà es forzoso

que una, ni otra se dilate:

sabe Alfonso, que à la hora

que Fenix salió ayer tarde,

con el Sol llegó al Ocaso,

sepultandose en dos Mares,

de la muerte, y de la espuma

juntos el Sol, y el Infante;

esta caxa humilde, y breve

es de su cuerpo el engaste,

dà la muerte à Fenix bella,

venga tu sangre en mi sangre.

Fen. Ay de mi! yà mi esperanza

de todo punto se acabe.

Rey. Yà no me queda remedio

para vivir un instante.

Enr. Valgame el Cielo! què escucho?

què tarde, Cielos, què tarde

le llegó la libertad!

Alfonf. No digas tal, que si antes

Fernando en sombras, nos dixo,

que de esclavitud le saque,

por su cadaver lo dixo,

porque goce su cadaver

por muchos Templos un Templo,

y à él se ha de hacer el rescate:

Rey de Fez, porque no pienes

que muerto Fernando vale

menos, que aquella hermosura,

por él, quando muerto yace

te la trueco; embia, pues,

la nieve por los crystales,

el Enero por los Mayos,

las rosas por los diamantes,

y al fin, un muerto infelice,

por una divina imagen.

Rey. Què dices, invicto Alfonso?

Alfonf. Que estos Cautivos le baxen.

Fern. Precio soi de un hombre muerto,

cumplió el Cielo su omenage.

Rey. Por el muro descolgad

el atahud, y entregadle,

que para hacer las entregas

à sus pies voy à arrojarle.

Vase, y baxa el ataud con cuerdas

por el muro.

Alfonf. En mis brazos os recibo,

divino Principe Martyr.

Enr. Yo, hermano, aqui te respeto.

Salen el Rey, Don Juan, y Cautivos.

d. Juan. Dame, invicto Alfonso, dame la mano.

Alfons. Don Juan, amigo, buena cuenta del Infante me aveis dado.

d. Juan. Hasta su muerte le acompañe, hasta mirarle libre, vivo, y muerto, estuve con él; mirad donde yace.

Alfons. Dadme, tío, vuestra mano, que aunque necio, è ignorante à sacaros del peligro vine, gran señor, tan tarde; en la muerte, que es mayor, se muestran las amistades: en un Templo soberano harè depósito grave.

de vuestro dicho cuerpo.

A Fenix, y à Tarudante te entrego, Rey, y te pido, que aqui con Muley la cases, por la amiltad, que yo sè que tuvo con el Infante.

Agora llegad, Cautivos, vuestro Infante ved, llevadle en ombros hasta la armada.

Rey. Todos es bien le acompañen.

Alf. Al son de dulces trompetas, y templadas caxas, marche el Exercito, con orden de entierro, para que acabe, pidiendo perdon humilde aqui de sus yerros grandes, el Lusitano Fernando, Principe en la Fè Constante.

F I N.

Hallaràse esta Comèdia, y otras de diferentes Titulos, en Salamanca en la Imprenta de la Santa Cruz. Calle de la Rua.